

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS: Dirección, 1750 Administración 2299
Redacción, 2025 e imprenta

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

DIRECCIONES: San Agustín, 7
Apartado n.º 11

AÑO LXIV.—Número 19.568

Viernes 23 de octubre de 1964

Precio del ejemplar: 2 pesetas

La IV sesión del Concilio tendrá lugar entre el otoño de 1965 y el de 1968

La opinión de algunos obispos se inclina por un intervalo de hasta tres o cuatro años

La tercera sesión finalizará el día 21 de noviembre próximo

Ciudad del Vaticano, 23.—La III Sesión del Concilio Ecu-
ménico Vaticano finalizará el próximo día 21 de noviembre,
dejando que S. S. el Papa Pablo VI decida posteriormente la
fecha de la IV Sesión, se ha anunciado oficialmente hoy en
fuentes vaticanas.

Las fechas sugeridas para una IV Sesión del Concilio osci-
lan entre el otoño del próximo año 1965 y el otoño de 1968.

Las pasadas Sesiones tuvieron lugar por intervalos de un
año, aunque la opinión de algunos obispos se manifestó en el
sentido de que esta vez es preciso un mayor intervalo, hasta de
tres o cuatro años.—Efe.

La amenaza francesa de neutralizar el Mercado Común Europeo no afectará a las regulaciones de la comunidad a los productos agrícolas tales como la caza y derivados lácteos

Devuelven el cuadro de Picasso robado el miércoles en Zurich

Zurich, 23.—Un cuadro del pintor español Pablo Picasso, titulado "Mujer española" que había sido robado de la galería de arte de esta ciudad, el miércoles pasado, anoche mismo fue entregado en mano a los empleados del diario "Blick" de Zurich.

El que decía haberse "encontrado" solicitó un premio de cinco mil francos, los cuales le fueron abonados por el citado diario, que inmediatamente puso en conocimiento de la Policía el hecho. El individuo en cuestión fue detenido poco después bajo la acusación de ser el autor del robo de la obra de arte, valorada en cincuenta mil francos.—Efe.

Entrarán en vigor en noviembre como estaba proyectado

Bruselas, 23.—La amenaza francesa de neutralizar el Mercado Común, no afectará a las regulaciones de la Comunidad a los productos agrícolas tales como la carne y derivados lácteos, que deberán entrar en vigor el próximo noviembre tal como estaba proyectado.

«El Cordobés» y «Miss Perú» apadrinarán a unos cuatrillizos nacidos en Lima

Lima, 23.—El matador de toros español "El Cordobés" y "Miss Perú 1964" han aceptado apadrinar a los cuatrillizos nacidos en Lima de una mujer de cuarenta años llamada Lucía Guillén, esposa de un policía. Se trata de tres niños y una niña.—Efe.

Duelo a tiros entre ladrones y policías en la Quinta Avenida de Nueva York

Nueva York, 23.—Un duelo a tiros se ha desarrollado en la famosa Quinta Avenida, entre detectives y tres ladrones de joyas. Un peatón y uno de los bandidos resultaron heridos. El ladrón se encuentra en estado grave.

Los detectives interceptaron a los atacadores cuando huían, después de haber robado en una joyería, de la que salían con bolsas de papel llenas de diamantes y otras piedras preciosas.

Cuando se inició el tiroteo, los peatones que se hallaban próximos al lugar del robo comenzaron a gritar y a correr, en busca de un refugio. Lograron esconderse tras las puertas de edificios y en establecimientos cercanos.

Los dos cómplices del atacante herido han sido detenidos. Los detectives habían acertado a pasar por la Quinta Avenida cuando vieron a los tres individuos que actuaban en forma sospechosa. Les siguieron de cerca hasta la joyería y permitieron que entrasen en el establecimiento. Uno de ellos se quedó montando guardia, mientras los otros tomaban posiciones.

En el interior de la joyería los atacadores, pistola en mano, obligaron al propietario, Harold Blits, y a tres empleados y dos clientes a que levantarán las manos y permaneciesen quietos. Después de apoderarse de cuanto de valor tenían a mano, intentaron huir sin conseguirlo, ya que en ese momento intervinieron dos detectives. Al verse interceptados, los bandidos comenzaron a disparar.

RECORD: Madrid-Málaga, una hora en avión

Málaga 23.—Un avión de la Iberia, pilotado por el comandante Biales batió anoche un récord en el vuelo que tiene su salida de Madrid a las 0,10 horas, con destino a esta capital. Normalmente se realiza el vuelo en una hora veinte minutos, y el avión a que se hace referencia invirtió exactamente una hora.—Cifra.

Quiso comprar un patio señorial mallorquín y llevarlo, piedra a piedra a su residencia de Monterrey

Pero tropezó con la más rotunda negativa de venta

Palma de Mallorca, 23.—Un súbdito norteamericano, ha intentado comprar un patio señorial mallorquín, desmontarlo piedra por piedra y embarcarlo en un avión especial para San Diego (California), con la intención de reconstruirlo en su mansión particular de Monterrey. Así se afirma hoy en un reportaje publicado por el diario "Baleares".

U Thant pide que se renueven los esfuerzos de fortalecimiento y ayuda a la O. N. U.

Con motivo de celebrarse mañana el 19 aniversario de la Organización

Sede de las Naciones Unidas, 23.—E secretario general de las Naciones Unidas, U Thant ha invocado hoy para que se renueven los esfuerzos de fortalecimiento y ayuda a la organización como estamento mundial que se dispone a celebrar su 19 aniversario.

«En el corto espacio de estos 19 años, las Naciones Unidas han probado sin género de dudas que juegan un destacado papel en nuestra sociedad contemporánea», dijo U Thant en el mensaje dedicado a la conmemoración del «Día de las Naciones Unidas», mañana.

«Nadie niega —dijo— la necesidad de su existencia, hasta el punto de que no es posible pensar en lo sucesivo un mundo sin las Naciones Unidas. Nuevamente apelo a que se renueven todos los esfuerzos y ayudas para robustecer nuestra organización».—Efe.

Aprobación de la primera parte del plan de mejoras territoriales en la zona de concentración parcelaria en Valseca

Madrid, 23.—Ha sido aprobada la primera parte del plan de mejoras territoriales y obras en las zonas de concentración parcelaria de Palenzuela, de Palencia; Valseca, de Segovia, y Barcial de la Loma y Rodilana, de Valladolid.—Cifra.

Juegos Olímpicos

España vencida por Australia (3-2) en hockey sobre hierba para el tercero y cuarto puestos

El árbitro dijo haber sido agredido por los españoles, lo que negó el capitán del equipo

Tokio, 23.—Australia ha vencido a España 3-2 en encuentro decisivo para el tercero y cuarto puesto de la competición olímpica de hockey sobre hierba. El tiempo terminó 1-0 a favor de Australia. Al término del tiempo reglamentario, con el resultado 2-2, se concedió una prórroga. Al final del encuentro se produjo un incidente. El árbitro holandés Egershui dijo haber sido agredido por los jugadores españoles. El capitán del equipo, Dualde, negó las acusaciones.—Alfil.

INDIA VENCE A PAKISTAN

Tokio, 23.—En el encuentro final para el primero y segundo puestos del torneo olímpico de hockey, India venció a Pakistán, 1-0 (0-0).

Clasificación final:
1, India, medalla de oro; 2, Pakistán, medalla de plata; 3, Australia, medalla de bronce; 4, España; 5, Alemania; 6, Kenya.—Alfil.

EQUITACION

Tokio, 23.—Equitación. Doma individual final: 1, Henri Chammartin (Suiza); (Woermann), 1,504 puntos, medalla de oro; 2, Harry Boldt (Alemania) (Remus), 1,503, medalla de plata; 3, Sergei Filato (Rusia), (Asenb), 1,486, medalla de bronce.—Alfil.

BALONVOLEA

Tokio, 23.—Rusia, medalla de oro olímpica en balonvolea masculino, por equipos, con 17 puntos; 2, Checoslovaquia, 17 puntos, medalla de plata; 3, Japón, 16, medalla de bronce.—Alfil.

FUTBOL

Tokio, 23.—Hungría, medalla de oro olímpica en torneo de fútbol, al vencer a Checoslovaquia, 2-1, en la final (0-0). 3, Alemania, medalla de bronce, al vencer a R. A. U., 3-1 (1-0).—Alfil.

Los padres de familia piden la revisión y modificación de algunas normas en los estudios universitarios

Sobre estudio del primer curso en las facultades y exacción de determinadas tasas

Madrid, 23.—La Confederación Católica de Padres de Familia, se ha dirigido al ministro de Educación Nacional expresándole la preocupación de los padres de familia ante la aplicación del decreto que regula los estudios en las Facultades Universitarias de Madrid, el cual no permite que estudien en las mismas el primer curso de las respectivas disciplinas los escolares que hubiesen estudiado y aprobado el preuniversitario en otras Universidades.

LA BOLSA

Buen final de semana, con negocio, confianza y mejores cambios

Madrid, 23.—Continuó la animación en la sesión final de la semana, con aumento, asimismo, del volumen de operaciones y alza en la mayoría de los valores contratados.

El cierre se efectuaba con algo de menos animación. De un total de 93 valores contratados en renta variable, 50 suben, 16 bajan y 27 repiten cambio. El índice se fijó en 102,51, en alza de 9,44 por ciento.—Cifra.

BILBAO

Bilbao, 23.—Con gran afluencia de público en la sala han transcurrido la última sesión de la semana bursátil.

En todo momento se ha operado con agilidad y nervio, destacando de nuevo las interesantes plusvalías del sector bancario y eléctrico que han estado constantemente solicitados.

Asimismo, la nota de la jornada ha sido la brillante recuperación de Sefranitro, que, pese a su fuerte alza, quedaba solicitada.

BARCELONA

Barcelona, 23.—Más negocio, mayor confianza y mejores cambios de

notó la sesión de hoy en acciones. La iniciativa de ayer de mejora en los cambios y la confianza renovada, motivó bastante movimiento y tuvieron aumento los cambios.

Se distinguieron Petróleos con 17 enteros, siguieron las Aguas con siete, seis y tres; Químicas Canarias, con cinco; Filipinas Tabacos con diez y el resto con cambios de menor importancia.

Las calles de Roma repletas de basuras

A causa de la huelga de los servicios de limpieza

Roma, 23.—La huelga de los servicios públicos de limpieza iniciada el lunes pasado, todavía sin solución, ha traído como consecuencia el almacenamiento de grandes cantidades de basura en las calles de Roma, con los consiguientes peligros para la salud pública, ya que sus habitantes se han visto obligados a desprenderse así de las inmundicias almacenadas en sus hogares. El aspecto que por este motivo ofrecen las arterias romanas es realmente lamentable.—Efe.



El presidente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, don José Ibáñez Martín, durante el discurso pronunciado en la inauguración de los actos conmemorativos del XXV aniversario de la fundación de aquel. Presidió el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, a quien vemos en la foto. (Foto Cifra)

CRONICA DE LA CIUDAD

Prevenir el peligro

Muchas de las cosas desagradables que suceden es porque indirectamente las damos ocasión y motivo de que sucedan. Nos falta una previsión del peligro que con muchas actitudes podemos acarrear y acarreamos de hecho, con la trágica secuela de los sucesos desagradables.

En una ocasión será cruzar la calle sin detenernos en volver la vista a ambas direcciones de la calzada para evitar el atropello de un automóvil.

En otras, dejar a los niños pequeños en casa solos y con las ventanas abiertas invitándoles a la tentación de asomarse y dar la vuelta al exterior.

En otras dejar al alcance de los pequeños medicamentos, lejía, materias tóxicas en una palabra, sin considerar que pueden echar mano de ellas y propinarse ellos mismos una muerte que pudo evitarse sin gran esfuerzo.

En otras ocasiones, y a esto queríamos referirnos hoy más que nada, dejamos sobre los estrechos bordes de las ventanas macetas sin protección alguna y a las que una ráfaga de viento, una mano que tropieza, una persona que se cae, un empujón de la misma puerta de la ventana en un golpe de viento, puede lanzar sobre la acera y, lo que es peor, sobre la cabeza de cualquiera que, desgraciadamente, pase por debajo en el preciso momento. Y es seguro que después el autor indirecto del suceso, y de la muerte quizás del alcanzado por la maceta, lo lamentará infinito, pero ya a destiempo y cuando el "Vd. perdona", socorrida disculpa de tantos impensados, y de tantas faltas de educación y previsión, no tendría ya ni el más ligero efecto moral ni material.

Es muy frecuente esto de los tuestos en ventanas sin protección alguna; se da con una facilidad pasmosa, lo mismo que regar los tranquilamente cuando se ve que el agua sobra; por qué también ese echar de sobra?—va a estar media hora goteando sobre cuantos pasen por la acera.

Y es una pena que esta tranquilidad irresponsable no se vea sancionada con otra cosa que una pasiva tolerancia por quienes de una u otra forma deben vigilar y evitar no ya toda clase de molestias a los demás, sino mucho más esas ocasiones de peligro, y peligro de muerte quizás, para quien marcha tranquilamente, porque es su derecho, por la acera de la calle.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

CONDUZCA usted mismo. Autos Sierramar. Alquiler sin chófer. Últimos modelos. Fernández Ladreda, 11. Teléfono 14-47. Segovia.

TURISMOS sin conductor. Seat 600-D. «Viajes Sierramar». Fernández Ladreda, 11. Teléfono 14-47. Segovia.

LOCAL, Escultor Marinas, 2, casi Fernández Ladreda. Teléfono 2196.

SE alquila piso amueblado. Detalles: Muebles Fémar, San Francisco, 10.

NECESITO piso, con o sin muebles. Teléfono 2651.

TRABAJO

SE ofrece pastor estante o trashumante. Juan Bayón. Valseca.

CHOFER con carnet primera, necesario. Teléfono 3615.

SIRVENTA se necesita. Razón: Casa Ricardo.

SE necesita muchacha mayor de dieciocho años. Informes: Señores de Gila, San Francisco, 23.

SE necesita sirvienta para Barcelona. Buen sueldo. San Francisco, 23, 3.º.

SE necesita dependiente y aprendiz de mostrador. La Tropical.

APRENDIZ de mostrador, necesita, Bar Negrero.

NECESITO pastor. Hatajo carneros a pastos para Berciana. Toledo. Cecilio Fuentes. Escalona.

BOLSA DE LA PROPIEDAD

VENDO apartamentos oficinas en Fernández Ladreda, Apimosa.

VENDO pisos calefacción, exentos de contribución, bien situados. Apimosa.

SE vende solar 800 m², propio para construir, 30 viviendas más local. Apimosa.

PARCELAS desde 1.000 a 30.000 m², fachada carretera, agua, luz, etc. Apimosa.

APIMOSA, de 10 a 1 y de 3,30 a 6,30. Avenida Fernández Ladreda, 12. Teléfono 3126.



Información Local

Detallado informe sobre situación de varios importantes proyectos, presentado al ministro de la Vivienda

Se le entregó una comisión de autoridades segovianas presidida por el gobernador civil

Se trata en él de viviendas en San Ildefonso, iluminación de monumentos y ordenación de la plaza de San Martín

En Madrid, el gobernador civil de la provincia ha realizado últimamente varias gestiones en distintos departamentos, para tratar de importantes asuntos relacionados con nuestra provincia, y del estado de algunos de ellos, con el fin de ver la forma de que se les dé un impulso definitivo. Las gestiones del señor Murillo de Valdivia han tenido lugar con el vicepresidente del Gobierno, en Secretaría General y en los ministerios de Gobernación, Agricultura, Obras Públicas, Trabajo y Educación Nacional, así como en el Ministerio de la Vivienda, donde el gobernador civil,

MOSAICOS SANTA TERESA
Fdez. Jiménez, 6. Tel. 14-50
Materiales de construcción

OCHO PALABRAS. 12,00 pto.
Cada palabra más... 1,30

También sobre los polígonos industrial y residencial y la reparación de templos parroquiales

En unión del presidente de la Diputación, alcalde y varios delegados de servicios, fue recibido por el señor Sánchez Arjona.

INFORME

En esta visita al ministro de la Vivienda, el señor Murillo de Valdivia le hizo entrega de un informe detallado del estado de tramitación en que se encuentran varios importantes problemas que afectan a la capital y provincia. Se insiste en ese informe sobre la necesidad de una atención especial y decidida a estos asuntos, ya que varios de ellos llevan un tiempo bastante largo en tramitación.

El ministro acogió a las autoridades segovianas con la mayor cordialidad, interesándose vivamente por los distintos asuntos que le eran sometidos y sobre los que departó con ellos durante más de media hora.

Brevemente vamos a indicar a continuación los datos principales que se contienen en este informe que fue entregado al señor Sánchez Arjona.

VIVIENDAS EN S. ILDEFONSO

Se manifiesta en el informe que, coincidiendo con la visita del ministro a Segovia, por el Ayuntamiento de San Ildefonso se le entregó un escrito detallando el problema que existía en dicho Real Sitio en lo referente a las viviendas. El municipio gestionó la compra, al Patrimonio Nacional, de la finca denominada Prado Palomo, donde la Obra Sindical del Hogar construiría 50 viviendas, pero como el Patrimonio exigía el pago total del valor de aquéllas y la prohibición de venta de los terrenos durante 25 años, el Ayuntamiento, por carecer de recursos económicos, solicitó acogerse al artículo 177 de la Ley del Suelo, recibiendo la contestación de que sería atendida la petición más adelante. Últimamente, el problema se ha agravado ya que 36 viviendas arrendadas por la empresa Esperanza S. A., propiedad del Patrimonio, se encuentran en estado de ruina, sin que se disponga de nuevos hogares para albergar a los que las habitan.

Como consecuencia, se hace la propuesta de que la Obra Sindical del Hogar edifique en unos terrenos cedidos gratuitamente por un particular al Ayuntamiento, distantes 1.500 metros de la población, y en los que la urbanización y saneamiento costaría unas 800.000 ptas., que deberían ser financiadas por el Ministerio.

ILUMINACION DE MONUMENTOS

El propio ministro había comunicado por escrito al alcalde de la ciudad que la iluminación del acueducto, alcazar y catedral se llevaría a efecto en el bienio 1962-63, y aunque se montó la del primero de dichos monumentos, lo cierto es que todavía no parece estar considerada como definitiva, sin que se haya informado al Gobierno Civil nada relacionado con el particular, una vez que del mismo se solicitó autorización para iniciar la obra.

En el informe se insiste, respetuosamente pero firmemente, en la necesidad de prestar a Segovia la atención que merece en este aspecto.

PLAZA DE SAN MARTIN

Se pone de relieve el ofrecimiento que se ha hecho al Ministerio, de aportación económica notable, para llevar a efecto cuanto antes estas obras, habiéndose solicitado también la asistencia técnica precisa, por lo que es de esperar se vea atendida esta justa petición para uno de los lugares más bellos de la ciudad.

PLAZA ORIENTAL

Se dice en el informe que se estima necesario coordinar todos los aspectos del problema relacionado con esta plaza y activar la ejecución de las diversas fases del proyecto aprobado, que aún están pendientes de realización. Es, por lo tanto, necesario que trabajen de común acuerdo Obras Públicas y las Direcciones Generales de Bellas Artes y Arquitectura en los distintos aspectos que a ellas afectan.

SEGOVIA RELIGIOSA

Congregación de la Buena Muerte. Mañana sábado, en la iglesia de San Martín, a las seis y media de la tarde, celebrará la Congregación de la Buena Muerte Junta extraordinaria. Se ruega muy encarecidamente a todas las celadoras su asistencia y puntualidad.

POLIGONOS

También se pone de relieve el evidente retraso que en su realización llevan los polígonos que se iniciaron en el mes de abril de 1961, no obstante la declaración de urgencia de algunos de ellos. Se dice que las causas del retraso pueden ser los bajos precios, por lo que las subastas quedan desiertas. Todo ello viene originando

Toma posesión don Miguel Sáinz como jefe del Distrito Forestal

En el Distrito Forestal, en las primeras horas de esta tarde, ha tenido lugar el acto de toma de posesión del nuevo ingeniero jefe del mencionado centro, don Miguel Sáinz Margareto. Con este motivo, y para asistir al referido acto, llegaron desde la capital de España el presidente del Consejo Superior de Montes y otros consejeros. Asistieron también otras personalidades y los funcionarios del Distrito. El señor Sáinz Margareto fue, posteriormente, muy felicitado.

Al aire de la calle...

¿Y EL DOCUMENTAL?

Hace ya algún tiempo que, en nuestra ciudad, fue estrenado, en el transcurso de una sesión de gala, el documental en color que se ha realizado sobre los castillos de la provincia. Des-



Excursión a Madrid

El Club Imperio y el Hogar Juvenil «San Fernando» organizan excursión a Madrid para todos sus afiliados y simpatizantes.

Como ya es tradicional en el día del patrón de Segovia, se organiza esta excursión para acompañar a nuestro primer equipo de baloncesto y prestarle el calor que este año, por ser el de renovación, necesita más que ninguno.

Las inscripciones en el Hogar «San Fernando», Infanta Isabel, 12, de 7 a 10,30 de la noche, al precio de 60 pesetas.

Reunión

A los pertenecientes al Hogar Juvenil «Sánchez Izquierdo» se les cita a una reunión extraordinaria que se celebrará mañana, a las ocho de la tarde, para recibir normas sobre la marcha del día 25.

DE SOCIEDAD

Nuevo delegado de la O. N. C. E.

Ha tomado posesión del cargo de delegado provincial de la Organización Nacional de Ciegos, don Ramón Gómez Fons, recientemente nombrado para ocupar dicho puesto en nuestra provincia.

Viaje

Con el fin de pasar la temporada de invierno en Alicante, ha salido con dirección a dicha capital levantina el abogado don Gabino Herrero, en compañía de su esposa.

Nuevo domicilio del Club Recreativo Cultural

Mañana, sábado, a las ocho de la noche, tendrá lugar la inauguración del nuevo domicilio social del Club Recreativo Cultural, con entrada por la calle Alamillo, 6 (edificio Hotel Acueducto).

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 336.

Compruébelo!!

Las mejores marcas de estufas a GAS BUTANO, están a la venta en

J. HORCAJO, S. A.

DISTRIBUIDOR DE BUTANO, S. A.

F. Ladreda, 15

Un modelo para cada presupuesto
Mínimo consumo

ahorrar hoy, le evitara dolores de cabeza mañana



Recordemos aquel viejo refrán que dice:

"Por lo que hoy tiras, mañana suspiras"

Aproveche las especiales ventajas y el gran sorteo de premios con que la **CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA** celebra el **XL DIA UNIVERSAL DEL AHORRO**

Bromas y Veras T. V.

Cada noche preguntase: «¿Qué he hecho hoy para acercarme más a mi objetivo?»

Perfumería **T. V. Velasco**

Vendedor oficial KODAK
Compre mañana su material fotográfico para el domingo

Cine CERVANTES

Hoy, 7,30 y 10,45

MUNDO DE NOCHE

Autorizada mayores 18 años

Mañana, 7,30 y 10,40 Estreno

EL INSPECTOR

Autorizada mayores 18 años

Cine LAS SIRENAS

Hoy, 7,30 y 11 Mayores 14 años

LA ISLA DE LA AMBICION

Cine Juan Bravo

Sábado, 7,15 Doble tolerado

FESTIVAL DE POPEYE

(Estreno)

EL TESORO DE SIERRA

MADRE. Por Humphrey Bogart

11 noche: EL TESORO DE SIERRA MADRE

Se dedicaban al tráfico ilegal de trabajadores

Un alemán y dos españoles que han sido detenidos en Barcelona

Barcelona, 22.—Han sido detenidos el subdito alemán, Werner Wilhelm Pöös, de 28 años de edad, natural de Düsseldorf, y los españoles Juan Legaz Magan, de 30, y Emilio Villafañe Prat, de 33, acusados de dedicarse al tráfico ilegal de trabajadores con destino a Alemania. Para realizarlo se valían de un coche Opel Kapitán y les engañaban prometiéndoles unos sueldos exagerados en la República Federal Alemana.

Se ha comprobado que, además de traficar con españoles, lo hacían también con subditos marroquíes que, desde Nador y pasando por España, los trasladaba a Alemania.

PROGRAMAS para MANANA

SOBREMESA: 1.00, Avance de tele. diario, 1.03, Documento, 2.00, Juegos Olímpicos, 2.50, En antena, el teatro, 3.00, Telediarlo, 3.20, Fin de semana, 3.40, Edición especial, 4.00, Sesión de tarde.

TARDE: 5.45, Sólo para menores, 6.00, Nuestro amigo el libro, 6.30, Don Gato.

NOCHE: 7.00, Teatro para jóvenes, 8.00, La aventura de la música, 8.30, Campeones, 8.50, Dibujos animados, 9.00, La escuela de los maridos, 9.30, Teledrama, 9.45, Telediarlo, 10.00, El programa de mañana, 10.03, Confidencias, 10.30, Juegos Olímpicos, 11.30, Sábado 64, 12.30, Telediarlo, avance de programas, despedida y cierre.

TV IBERIA

Muchas facilidades para su compra
Asistencia técnica garantizada
GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.
Avda. Fdez. Ladreda 6. T. 26-12

REGALOS PARA BODAS

LA CASA DEL SIGLO XV

A sesenta kilómetros de MADRID y en una pobre ermita, la del Caloco

María Albaicín, la hija de Rafael, se casó con un torero catalán Joaquín Bernadó conoció a la novia en un tablao flamenco

«No volveré a bailar. En esta ocasión quien se corta la coleta soy yo», declaró la bailarina

El viaje de novios: treinta corridas en América

En una iglesia chiquita, en una ermita pobre y humilde, la del Cristo del Caloco, de El Espinar, una bailaora gitana se ha casado con un torero catalán. Es como si la copla se hubiera hecho realidad. Algo así como un romance de Federico García Lorca.

—María: ¿Queréis por esposo a Joaquín?

—Sí, quiero —respondió María Albaicín, bailaora, gitana e hija de un torero.

—Joaquín: ¿Queréis por esposa a María?

—Sí, quiero —respondió Joaquín Bernadó, el mejor torero catalán de todos los tiempos.

UN CENTENAR DE INVITADOS Y CURIOSOS

Hacia mucho frío dentro y fuera de la ermita. Aunque sólo eran las cinco de la tarde, casi se estaba haciendo de noche en la sierra. Un centenar de invitados y curiosos, estos últimos de El Espinar, se agolpaban junto a la ermita del Cristo del Caloco para ver a la novia.

Mientras esperábamos pacientemente que ésta llegase procedente de su casa de Madrid, sesenta kilómetros mal contados, supimos por boca de aquellas muchachas pueblerinas de El Espinar, que María casi se había criado entre ellas. Desde pequeña había sido una asidua veraneante hasta que el arte le impidió refugiarse a descansar junto al lugar en el que hoy se iba a casar.

La víspera de la boda y momentos después de que recibiera una invitación de los señores de Albaicín y de los de Bernadó, tuvo la oportunidad de entrevistar a los novios en casa de María.

—¿Por qué tan improvisada la noticia de vuestra boda?

—Para nosotros no ha tenido nada de imprevista, ya que desde hace mucho tiempo teníamos fijada la fecha. Pero no queríamos mezclar esto con la publicidad. Es demasiado serio.

COMO SE CONOCIERON

Joaquín y María me cuentan a grandes rasgos la historia de su noviazgo que comenzó una noche en el Corral de la Morería donde ella actuaba como figura. Eran los años de las portadas famosas de la hija del torero gitano en las grandes revistas internacionales.

Yo había oído hablar tanto de María Albaicín que fui a verla a donde actuaba. En aquellos momentos no supe si bailaba bien o mal, lo único que recuerdo es que me enamoré como un chiquillo y me declaré. De esto ya hace cuatro años.

Durante todo este tiempo, contadas han sido las temporadas en que la pareja ha podido estar junta más allá de quince días. Los compromisos del torero y de la bailaora, cuando él actuaba en América ella cumplía sus contratos en España y viceversa, impidieron hacer verdaderos proyectos.

Recuerdo a María en estos momentos las declaraciones que me hizo hace años cuando yo le pregunté hasta cuando seguiría bailando.

—Sí, me interrumpo, siempre dije que cuando me casara... Y no me vuelvo de mi decisión. En este caso, quien se corta la coleta es la bailaora, no el torero.

SOY HIJA DE UN TORERO...

—Yo seguí toreando unas cuantas temporadas más —me dice Joaquín—. Precisamente nuestro viaje de bodas será a América, a Méjico, donde el día 23 tengo que toroar en la ciudad mejicana de León. Después he de cumplir treinta contratos.

—Por mí, Joaquín dejaría los toros hoy mismo. Pero yo sé lo que es la vocación y no me opongo. Desde mañana, será la mujer de un torero con todas las consecuencias. No olvide que soy también la hija de un torero.

Ha sido tan improvisada la noticia de la boda que la pareja sólo ha tenido tiempo de recibir un regalo, quizás el más preciado para el torero, el de la cuadrilla. Una bandeja de plata con las firmas y felicitaciones de todos.

Se ha prorrogado por tres años el convenio taurino hispano-mejicano

Madrid, 22.—El convenio taurino hispano-mejicano ha quedado prorrogado por tres años, según acuerdo adoptado en las reuniones celebradas en el Sindicato Nacional del Espectáculo, bajo la presidencia del señor Farré de Calzadilla, en las que tomaron parte las agrupaciones sindicales del sector taurino y representantes de la Unión Mexicana de Matadores de toros y novillos; Agrupación mejicana de empresarios; Unión de Ganaderos del mismo país y la Unión mejicana de picadores y banderilleros.

En el convenio se han introducido algunas modificaciones y sobresalen de ellas las referentes a la clasificación.

La elaborada por la Unión mejicana de matadores de toros y novillos será íntegramente respetada en España y en la República de Méjico se respetará igualmente, la elaborada por la Junta clasificadora del Sindicato Nacional del Espectáculo español.

El desarrollo económico de España precisa hombres preparados. Inscríbete en los Estudios Nocturnos de Bachillerato. Empleados de comercio, banca, oficinas, trabajadores, etc., para vosotros está especialmente pensado el Bachillerato Nocturno.

En contra de lo que ocurre en muchas bodas, en ésta la novia fue puntual, a pesar de tener que recorrer más de sesenta kilómetros. Minutos antes ya había llegado a la pequeña ermita Joaquín Bernadó acompañado de su madre, doña Balbina Bartolomé de Bernadó, que sería madrina de la ceremonia. Joaquín lucía un traje corto negro, camisa de chorrera con botones de oro y sombrero cordobés. Su madre de mantilla.

A las cinco y diez llegó la novia. Un revuelo de carreras y de aplausos entre las muchachas de El Espinar que la conocieron y trataron de niña.

VOLANTES EN EL TRAJE DE NOVIA
María, la bailaora gitana, estaba realmente guapa. Había sabido vestirse de novia sin que su planta gitana perdiera un ápice de su exótica belleza. Puede decirse, sin temor a exagerar, que María se casó vestida de gitana.

El traje, confeccionado por el modisto español Raula, era original. Confeccionado ateniéndose a un modelo de traje de baile, volantes en el bajo, ceñido a las caderas cimbreantes de María y entallado de mangas sólo le faltaba estar salpicado de lunares para que se obrara el milagro, el embrujo. Una peineta blanca de marfil y una mantilla de blonda completaban el tocado.

CEREMONIA HUMILDE Y SENCILLA

La ceremonia, humilde y sencilla como el propio lugar, fue breve. La misa, el enlace y la comunión que María recibió con lágrimas en los ojos. No hubo tan siquiera plática del coadjutor de El Espinar don Juan Martín Álvarez.

Después... el delirio. Por unos momentos la pequeña pradera tapizada de verde que hay junto a la ermita fue el lugar de los abrazos y de las felicitaciones. Casi había anochecido cuando los novios y los invitados se dirigieron a una venta para brindar y cortar la tarta de la felicidad. —(Europa Press).

Jaime PENAFIEL

Muchos taxistas barceloneses abandonan la profesión

Porque los sueldos son bajos

Barcelona, 22.—Numerosos taxistas abandonan la profesión, alegando que los sueldos son bajos. El presidente de la Cooperativa de la Industria del Taxi ha reconocido que faltan conductores y que los dependientes taxistas trabajan todos al treinta por ciento de la recaudación bruta.

A base de trabajar muchas horas consiguen un jornal respetable, pero la larga jornada es dura y muy larga. Añadió que actualmente están en Barcelona inactivos de doscientos a trescientos taxis por falta de conductores.

Se hallan en servicio unos cuatro mil taxistas, pero faltan de cuatro a cinco mil más para completar la plantilla a base de dos turnos.

Estrenos de cine

«MUNDO DE NOCHE»

Nacionalidad, italiana. Productora, Julia Films. Directores: Luigi Vanzi y Gianni Prota.

Es la segunda película del género que vemos y parece que ésta contiene algunos números más sensacionales que la primera. Se trata de una revista de las más famosas atracciones mundiales de teatros de variedades y salas de fiestas. El ritmo con que son ofrecidos los diversos números es rápido y el conjunto resulta interesante, aunque probablemente algo pesado para cierto sector del público que no sabe prescindir de la película argumental.

Hay en ciertas ocasiones la inevitable nota de picardía y abundantes pinchadas de humor. Las tomas han sido hechas con el propósito de destacar la espectacularidad de los números. El color es de gran brillantez.

R. B.

Sierras de cinta de columna

Facilidades de pago

C. 500 mm. con motor	1,5 HP., 16.811 Pts.
C. 600 mm. con motor	2 HP., 17.992 Pts.
C. 700 mm. con motor	3 HP., 23.866 Pts.
CE. 800 mm. con motor	5 HP., 34.386 Pts.

CORCUERA, S. A. Valencia, 28 dpdo.—Tel. 2274507. MADRID.—Vea nuestra moderna maquinaria industrial.

TRASPASO o SUBARRIENDO

Bar céntrico y acreditado
Informes: **ALMACENES HEREDERO**
Plaza de los Leones de Castilla



Para su invierno

buena, buena...
LA CADENA

Piel Tancalf marrón vulcanizada, 168 pesetas
¡a prueba de todo!

Distribuidores para Segovia y provincia:

CALZADOS MADRID y CALZADOS EL SOL

Precios especiales para detallistas

La solución se llama:

AVIA
(Motor Perkins)

Es el vehículo ideal para transporte y reparto

Modelos autorizados para carnet de 2.ª

Interesa a:
COMERCIANTES INDUSTRIALES AGRICULTORES GANADEROS

AVIA
1.500, 2.500
3.500 y 4.000
TONELADAS

Exclusiva:
J. HORCAJO, S. A.
F. Ladreda, 15
Facilitamos la compra adquiriendo su vehículo usado



1965

el scooter más vendido en España y en el mundo

CONDICIONES DE VENTA

Modelo 125 "N".....Entrada 1.000 Ptas.
Modelo 125 "LUJO"....Entrada 1.000 Ptas.
Modelo 150 "S".....Entrada 2.400 Ptas.
Máximas facilidades de pago hasta 24 meses

Cuentakilómetros • Cerquillo cromado • Sillín biplaza • Rueda de repuestos • Alfombrilla reposapiés • Espejo retrovisor • Maleta metálica • Piloto con luz stop* • (Incluidos en el precio para los modelos 125 "L" y 150 "S").

UN AÑO DE GARANTIA

Póliza de seguro de la moto y responsabilidad civil para 2 años

AGENTE PARA SEGOVIA: LA SERRANA, S. L.

Avda. Fernández Ladreda, 23. SEGOVIA

La electrificación y yo AQUÍ PASA ALGO

Hace unos días, ingenuamente, me sorprendió un cartel que mostraba un gato que terminaba en un enchufe. Me pareció, sinceramente, humanizar demasiado al gato. Un gato, para mí, es una cosa muy seria: los considero los animales más inteligentes de la creación, con mucho adelanto, por ejemplo, sobre los estúpidos y ruidosos perros, que no imitan al hombre más que en sus defectos: amistad, lealtad, etc. En cambio, los egoístas y vigilantes gatos, los ladinos y pacientes felinos han descubierto ya las ventajas del enchufe; y una de ellas, y no de las menos importantes, contra lo

que algún inadvertido pudiera creer, es la de transmitir la electricidad. Y si no basta mi palabra, habrá que visitar la Feria de la Electrificación. Está instalada en la Casa de los Picos. Esta casa tiene algo de eléctrico en su arquitectura gótica. Se trata de una impresión personal, pero tanto pico y tan bien ordenado tiene un cierto parentesco estético con esos ordenados alternadores, esos aparatos fuertes y delicados que sirven al hombre a través de la fuerza eléctrica.

Dentro, hay toda clase de sugerencias para cualquier espíritu. Está el mundo del sonido y de la vista; y, sobre todo, están todas las papeletas resueltas. Ahora, cuando el tema del servicio ha invadido las conversaciones masculinas, después de monopolizar las femeninas, hay en esta feria materia abundante para la meditación optimista. Lavadoras con paletas que parecen manos de monja, que lo hacen todo absolutamente, frías, calientes, abrelatas con aspecto de utensilios nucleares, y hasta pequeñas delicias, como esos cepillos de dientes eléctricos que hacen su masaje científico por sí solos... Un encanto. Pero yo, que al fin soy hombre con todos los defectos de visión frente a las mujeres, propios de mi género, me sentí enseguida afectado por el mundo de la vista y del oído.

Verdaderamente, esto de la televisión tiene un elemento de brujería dentro que no se explica ni en los textos de física ni en los folletos de propaganda. Hay algo mágico que detiene y llama a las gentes, por ejemplo, en ese circuito cerrado en que uno se ve en televisión poniéndose delante de una cámara. Al fin y al cabo, se ve uno peor que en un espejo: con un tono azulado y enfermizo, que subraya sin piedad la barba y el despeinado vespertino. Pero se paran, todos se ven en la pantalla pequeña y todos se alegran de verse. Es claro. La pantalla pequeña es un mundo de sueños pequeños y casero en donde la técnica moderna oficial de hada madrina y nos de la ración de ilusión necesaria para endulzar un poco esta vida esquimada de hoy. Salimos, entonces, en donde salen los plusmarquistas olímpicos de cien metros libres, los ganadores de las quinielas y los ministros en Rueda de Prensa. Nos asomamos al mundo

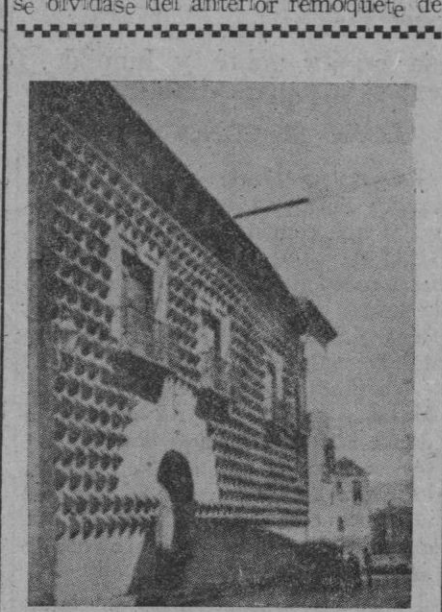
de la espuma social, de lo que sobrenada y flota sobre lo cotidiano. Si, en esto de la televisión hay algo de sueño y de ensueño, algo de magia blanca y hermosa. Así lo pensamos al ver una pared llena de repeticiones de la misma escena televisada, que al fin, parece importante a fuerza de repetirse.

Y esos aparatos modernísimos y como plantados de radio, que nos trae con todos sus ecos la gran música, la música que descansa y aun la que enardece. Toda esta fabulosa aportación de la electricidad al cuidado de nuestra vitalidad espiritual, que nunca podría agradecer bastante el hombre de hoy, acompañado, seguido, arropado por la electricidad para que se sienta menos solo.

Paso a paso hemos recorrido el camino de sugerencias que nos presta la I Feria de la Electrificación en Segovia. Hemos llegado del enchufe, hecho primario de la toma de fuerza, a la poesía que, queramos o no, es fuerza en acción. Fuerza en acción que nos hace pensar en estos industriales segovianos, que han sabido unirse para presentarnos su actividad vital en una forma moderna, lujosa, atractiva. Para que luego hablémos de que en Segovia nunca pasa nada. Pasa, por ejemplo, que esos industriales nos han dado un ejemplo definitivo: el de unirse para hablabamos de lo que hacen, de lo que sirven. Y para que un día cualquiera uno pueda descubrir, en una I Feria de la Electrificación que eso es tan importante como el Renacimiento Florentino. Nada menos.

F. de Paula Rodríguez Martín

Esto, señores, no es ninguna tontería, ni tampoco creo que a nadie se le parezca. Hablo de la Feria de la Electrificación. Para mí gusto sólo tiene un fallo y es que la gente anda por allí como sardinas en banasta. Pero, naturalmente, de eso nadie tiene la culpa. Si acaso, la misma Feria que, como es tan buena, atrae a más público del que puede caber entre sus stands, o si no, el señor responsable de la edificación de la Casa de los Picos y de la colocación de los susodichos en la fachada, según dicen malas lenguas para que la gente la empezase a llamar así y se olvidase del anterior remanente de



Fachada de la famosa Casa de los Picos, donde se celebra la I Feria de la Electrificación

La extensión de los usos domésticos ha contribuido a crear nuevos puestos de trabajo en la provincia

El Grupo Provincial de electrodomésticos gana cada día en importancia, dice el Sr. Charro de Murga

De señalado acontecimiento se califica en estos días en Segovia la I Feria Provincial de la Electrificación, cuyo éxito ha superado cuanto en principio se esperaba y ha sorprendido a los miles de visitantes de la ciudad y de la provincia. La Casa de los Picos ha sido escenario adecuado para la instalación de los stands en los que la eficacia exhibidora, el gusto de presentación y la moderna técnica del decorado se han puesto de manifiesto. Como quiera que es noticia, es motivo de comentario y de, por qué no decirlo, de encendidos elogios también, hemos querido recoger la opinión de una persona que por su cargo está en constante dedicación y relación con los problemas segovianos, sobre todo aquellos en los que directamente se implican empresarios y trabajadores, agrupaciones gremiales, etc. El delegado provincial sindical de Segovia es así persona cuya opinión tiene interés trascendente y valor informativo. A él hemos preguntado algunos detalles ajenos, desde luego, a los de tema general que están en el ánimo de todos.

Don Fernando Charro de Murga nos informa en primer lugar de la amplitud que en nuestra provincia tiene el gremio de electrodomésticos, que como se sabe ha llevado con Eléctrica Segoviana el peso de organización de la Feria.

—Puede usted decirnos también qué número de empresas y trabajadores se encuadran en este gremio?

—Además de las sesenta y tres empresas encuadradas en el Grupo de Comercio de Electrodomésticos del Sindicato Provincial del Metal, el número de productores encuadrados en el mismo es de cincuenta y siete.

—¿Cuál ha sido la participación de la Organización Sindical en la organización y desarrollo de esta hoy espléndida realidad que es la I Feria de la Electrificación?

—El Sindicato Provincial del Metal, en el que se encuadra el Grupo Provincial de Electrodomésticos, inició los trámites previos para el montaje de la Feria, dirigiéndose a los fabricantes de electrodomésticos para invitarlos a participar en la misma.

Las contestaciones fueron entregadas al señor Rufiner, presidente del Grupo Provincial, que continuó las

gestiones y puntualizó toda clase de detalles.

Por supuesto el Sindicato Provincial del Metal ha colaborado con su personal para el mejor éxito del certamen, resolución de trámites, etc.

—¿Qué importancia concede usted, dentro del plano económico provincial a esta muestra de la industria y del comercio de electrodomésticos?

—Está ganando cada día importancia este Grupo Provincial. Una simple ojeada a los establecimientos segovianos nos demuestra que en el plano económico-social, los electrodomésticos van consolidando posiciones.

—La extensión de los usos domésticos, la aceptación por amplios sectores españoles de la electricidad como fuerza para la comodidad de los hogares dio motivo al nacimiento de una rama especial de la industria eléctrica, que hoy ha alcanzado enorme desarrollo. ¿Qué repercusiones de orden social y económico ha tenido en nuestra provincia concretamente esta extensión de los electrodomésticos?

—A nuestro juicio ha contribuido a crear puestos de trabajo. Usted sabe que en la capital hay una fábrica que ha lanzado al mercado nacional unos frigoríficos estupendos, siendo esta empresa la creadora de ochenta puestos de trabajo. Por otra parte, aumenta el número de talleres de reparación, etc. Todo ello, naturalmente, contribuye a nuestro desarrollo económico-social.

—Y, por último, ¿su opinión personal sobre la Feria?

—Mi opinión personal, además de que ha constituido un éxito rotundo, es que el "Grupo de Electrodomésticos" y "Eléctrica Segoviana", han dado un ejemplo interesantísimo sobre lo que se puede hacer cuando hay iniciativas y unión.

El magnífico resultado de la Exposición, puede ser el camino a seguir para que otras actividades segovianas se manifiesten con pujanza.

No se olvide que la proximidad de Madrid y Valladolid es arma de doble filo y que la industria y el comercio segovianos, deben unirse, hasta donde sea posible, para conquistar éxitos parecidos al de la "I Feria de la Electrificación" e interesar a nuestro público en el desarrollo que todos anhelamos para Segovia. —R. G.

Casa del Judío. Hay que decir que el judío era él, y que si en vez de una mansión al estilo de la época hubiese sido más previsora y levantado un palacio de exposiciones, ahora todo habría sido mucho más fácil.

Lo cierto es que la I Feria de la Electrificación es una verdadera mina de ideas para el que quiera hablar o escribir sobre ella. ¿Por qué será eso? Yo creo que por lo viva que está. De ella se ha escrito sobre la cantidad de kilovatios que se gastan, sobre la calidad de las charvalas que desde los stands atienden al público, sobre el gusto de la instalación y naturalmente, sobre el irrefrenable y fascinante atractivo que los chismes expuestos ejercen sobre las llamadas amas de casa y las chicas abocadas en breve plazo a esta condición.

Todo eso es verdad y a mí se me ocurre además que la Feria tiene un indudable valor sintomático. Claro que podemos apear las palabras del burro de la pedantería y decir sencillamente que la Feria es señal de que algo pasa en Segovia.

Muy cierto, y ello es satisfactorio. Hay gente que tiene miedo de que Segovia se vaya a quedar atrás, y no voy a decir que ese miedo no tenga fundamento, pero también es verdad que tenemos un poco de fundamento para ser optimistas. Creo que la cantidad de fluido que se consume en esta Feria puede calentar un poco ese optimismo y podemos llegar a la conclusión de que Segovia no es sólo una bella ciudad antigua hecha con retales romanos, árabes, judíos, medievales cristianos, isabelinos, renacentistas, ochocentistas, románticos, gallosianos, modernistas, cubistas y hasta contemporáneos, sino también un lugar vivo y en desarrollo. Que una cosa es estar vivo pero muriéndose y otra es estar casi muerto pero reviviendo.

Desde luego no debemos extraer consecuencias disparatadas. Esto no es la Feria Mundial de Nueva York, ni siquiera el Salón del Automóvil de París. No, no se trata de ironizar. Muchos de los visitantes de la Feria de la Electrificación han visto exposiciones en el extranjero que no estaban mejor puestas y no digamos de muchas montadas en Madrid o en otros sitios por ahí.

De hecho, podemos sacar algunas conclusiones. Por ejemplo, que la

actividad conjunta de un grupo de empresarios segovianos, ha destruido en esta ocasión el mito de la frialdad, del individualismo, y del derrotismo de nuestras gentes. Eso al fin y al cabo es un tópico, y un tópico no es más que una verdad que se explota con fines intencionados y que puede tener todas las excepciones que haga falta, con tal que se ponga empeño en ello.

Si dijéramos además que se ha demostrado que la unión hace la fuerza, eso sería perder tiempo, porque al cosa está demostrada de siempre, pero quizás merezca la pena hacer hincapié en el hecho de que la Feria ha sido «fabricada» totalmente en Segovia, lo que demuestra que aquí hay diseñadores, decoradores, tapiceros, pintores, ebanistas, electricistas, etc., con capacidad sobrada para poner en pie ese sorprendente tinglado.

Eso y el interés suscitado por las operaciones que se hacen y todo el clima de calor, de actividad, de confianza en el futuro que se respira con motivo de esta exhibición, es lo que hace pensar que esta Feria merece la pena y que, en efecto, en Segovia está pasando algo.

R. B.

Teléfonos de urgencia	
Bomberos	2124
Casa de Socorro	2427
Policlínica «18 Julio»	3495
Policia	2087
Guardia Civil	2051
Cruz Roja	1430
Taxis	
Azoguejo	3063
Plaza Franco	3062
San José	3386

MUCHOS POCOS hacen un mucho. Deposita tu limosna, aunque sea pequeña, en las HUCHAS DE CARITAS.

Dos maravillas de SIEMENS en la Feria:

Lavadora CONSTRUCTA

Super-automática
Basta oprimir una tecla y ella lo hace todo
Para toda clase de tejidos su sistema adecuado y automático de lavado

Modelo De Luxe - capacidad 4'5 Kgs.
» K - 10 - capacidad 10 Kgs.

Máquina de planchar

Puede hacerlo cómodamente sentada
Un regulador automático mantiene la temperatura elegida de acuerdo con la clase de ropa a planchar
Una sábana de matrimonio queda lista en minuto y medio

SIEMENS INDUSTRIA ELECTRICA S. A.

Distribuidor **saji** San Juan, 8 Tel. 26-04

Novedad de la Feria

eskimo

Máquinas automáticas para fabricación de helado expres

El helado se fabrica a la medida que se vende

Una señorita puede manejarla y vender a la vez

Más de 1.000 pesetas diarias de BENEFICIO

Distribuidor exclusivo



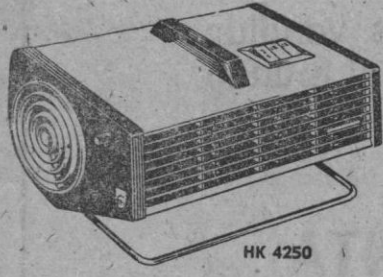
San Juan, 8 Tel. 26-04

¡¡Sensacional!!

Lavadora automática



Lava de una vez la colada de una familia de seis personas.
Reducido tamaño: 40 por 60 centímetros.
¡Cabe en cualquier sitio!
Acción de secado regulado a mano.
...Y es un producto PHILIPS.



Electro-ventilador PHILIPS

Util para secar la ropa el cabello, etc.
Sin riesgos para los niños por su total protección.

Y vea también

en la I Feria de la Electrificación el lavavajillas PHILIPS

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

Galerías S^{ta}. Columba

Azoguejo, 7

Teléfono 18-10

Se lleva todos los piropos

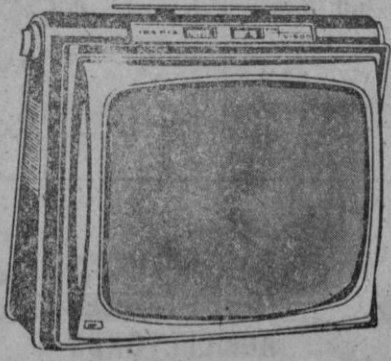
en la I FERIA de la ELECTRIFICACION

Distribuidor provincial



GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.

Avda. Fernández Ladreda, 8. Tel. 26-12



Televisor VISON IBERIA

(Entrega por riguroso orden de pedido)

Las cifras sobre gastos en la electrificación de un hogar son reales para la aplicación de las tarifas vigentes

Debido al escaso incremento del precio del Kw-hora desde hace 30 años, no hay muchas posibilidades de una reducción en las tarifas

Amablemente, el ingeniero director de Electricidad Segoviana, don Carlos Velayos, se ha prestado a contestar a nuestras preguntas en relación con la «Feria de la Electrificación». Las respuestas del señor Velayos —al que agradecemos su colaboración— serán, estamos seguros, del mayor interés para nuestros lectores.

—Señor Velayos: ¿Considera que el propósito inicial de esta Feria de la Electrificación encaminada a orientar al público con arreglo al slogan que la sirve de base —«gastar y ahorrar consumiendo energía eléctrica»— se ha cumplido satisfactoriamente?

—Creo que se ha cumplido satisfactoriamente y plenamente en cuanto a orientación al público en general respecto a las ventajas de la utilización de la energía eléctrica en el hogar, mediante la racional aplicación de la tarifa más apropiada a cada caso, para lo que se ha puesto a su disposición un servicio informativo que le asesorará convenientemente antes y después de clausurada la Feria.

—Usted ha afirmado que Segovia ocupa uno de los últimos lugares, de las provincias españolas en cuanto al consumo de energía eléctrica por habitante y año, ¿querría, brevemente, analizar las causas a las que se achaca esta circunstancia?

—A mi juicio, las causas son en principio las mismas por las que ocupa aproximadamente igual puesto en el consumo de otros muchos artículos industriales básicos y de primera necesidad; y además, en cuanto a la energía eléctrica afecta, es sin duda principal motivo de su relativamente escaso consumo el tratarse de una provincia eminentemente agrícola, en la que no abundan grandes empresas industriales consumidoras de electricidad.

—Los gastos que se han hecho públicos sobre los teóricos gastos de energía en un hogar electrificado ¿no podrán experimentar en la práctica alteraciones fundamentales que pudieran implicar el desacuerdo de cuantos se sientan, atraídos por esta feria, animados a verificar la electrificación de su vivienda?

—No es de esperar que se produzca entre los presuntos abonados ese desacuerdo frustrador de sus esperanzas y deseos, a que alude, ya que, en primer lugar, los datos que se han hecho públicos en la propaganda de la

Confiamos-dice el señor Velayos-en que esta muestra pueda repetirse en lo sucesivo

Feria sobre electrificación de un hogar, no son «teóricos» sino cifras reales para la aplicación práctica de las tarifas vigentes; y, por otra parte, nuestro Servicio de Información Técnico-Comercial está, según ya queda dicho, a disposición de todo contratante para asesorarle debidamente sobre cada caso concreto antes de formalizar la correspondiente Póliza oficial de abono.

—El desequilibrio del consumo de energía eléctrica que existe en la provincia, en relación con el resto de España, ¿podría superarse si la electrificación se introdujera, a partir de ahora y en un plazo relativamente corto, en los hogares segovianos?

—El relativo desequilibrio en el consumo a que se refiere no es fácil de superar—aunque sí aminorarlo—por una más intensa introducción de la electricidad en los hogares segovianos, pues radica principalmente como ya se ha indicado, en la escasez de grandes consumos para usos indus-

triales, ya que, en cuanto a usos domésticos, concretamente nuestra capital, no es de las últimas consumidoras de España, ni mucho menos.

—¿Existe alguna posibilidad de reducción en las tarifas vigentes?

—El precio del Kw/h, en el año 1934 era de 0,80 pesetas, más los pequeños impuestos de entonces, en el día de hoy, transcurridos treinta años, dicho importe neto no ha llegado a cuadruplicarse, ni en la más cara de las tarifas vigentes, aun incluyendo todos los impuestos y recargos actuales; en tanto los restantes artículos de primera necesidad, o superfluos, han elevado su precio de diez a veinte veces más, o sea, de un mil a un dos mil por ciento desde aquella fecha. Por lo que comprenderá usted que no hay muchas posibilidades de que las tarifas en vigor se reduzcan...

—¿Será posible una vez contemplados los resultados que dé esta Feria, pensar en la celebración, en

LA FERIA AL DIA

BIENVENIDOS... Y GRACIAS

De la Feria de la Electrificación de Segovia se está hablando mucho, bien y lejos.

Ayer, don Francisco Ortega, de Bilbao, presidente nacional del Grupo de Vendedores de Electrodomésticos, visitó la Feria que recorrió detenidamente. Radio Segovia le entrevistó ante sus micrófonos y así tuvimos la satisfacción de oír sus caudatos elogios fuera de todo formalismo. Y el señor Ortega, de cuya sinceridad no podemos dudar, es un experto en exposiciones ya que conoce las de casi todo el mundo. Bienvenido a nuestra ciudad y gracias por la visita.

EFICACIA

Del plan nacional para el montaje de exposiciones monográficas de aparatos electrodomésticos, hasta la fecha

sólo se han celebrado en tres capitales: Madrid, Barcelona y Segovia.

La iniciativa y dinamismo del Grupo de Electrodomésticos Segoviano bien merece el aplauso de todos. La idea cobró adeptos y su realización no se ha hecho esperar. A esto sí se le puede llamar eficacia.

MAS VISITAS

Para visitar la exposición de la Casa de los Picos han venido un grupo de destacados comerciantes del Grupo de Electrodomésticos de Salamanca, esperándose que, en días sucesivos, lo hagan los de otras provincias. Vienen a ver y esto nos satisface. Sus opiniones merecen nuestro agradecimiento. Ellos pasearán el nombre de Segovia por sus ciudades y entre elogios. Hay muchas formas de prestigiar a nuestra ciudad. Esta Feria ha sido una de ellas.—M. P.

ANTENA DE MADRID

- Cuadros de porcelana, de cristal y fotografías
- Más de cien tapices se exponen en el Palacio Real

Madrid.—(Crónica de Argos, especial para nuestro diario. Prohibida la reproducción.)—La temporada de arte comenzó con toda intensidad y con exposiciones muy singulares, en las que los cuadros no están pintados, como es lo usual y corriente, con pincel, con espátula o a dedo, pues esto último también es ya bastante habitual, sino que están hechos de cerámica y de cristal.

Arte y artesanía se conjugan en estas exposiciones. En las salas de la Dirección General de Bellas Artes el pintor y ceramista Arcadio Blasco expone una original colección de mosaicos, cuya masa cerámica está hecha con barro de Segovia, Toledo y Alcalá, y cuyos colorantes son óxidos metálicos de cobalto, cobre o hierro. Algunos de los cuadros son de gran tamaño y de un peso respetable, que pasa de los 300 kilos.

Los cuadros a base de cristal los presenta en la sala Montimar un trabajador de una fábrica de vidrio,

que firma «Satur». Es un joven que cultiva los motivos taurinos, consiguiendo creaciones de una gran belleza de líneas en cristal tallado y con una técnica personalísima—secreto profesional—para conseguir el relieve de las figuras.

En el patio de cristales del Ayuntamiento expone un famoso artista, Alejandro Pardiñas que tiene a gala el seguir la técnica fotográfica, tan duramente censurada por algunos críticos. El veterano pintor, que lleva hechos más de 50.000 retratos, entre ellos los de Alfonso XIII, los reyes de Italia, y los emperadores de Alemania, reside desde hace mucho tiempo en los Estados Unidos, y la actual exposición la llevará seguidamente a Méjico. Los traslados le cuestan 1.800 dólares (más de 100.000 pesetas), pero puede darse estos caprichos, para satisfacción de los admiradores de la copia fiel de la realidad, en dibujo, luz y colores, aunque se rasguen las vestiduras los «expertos».

Otra novedad de la nueva temporada es la exhibición de uno de los pocos retratos que se conocen pintados por Murillo. El retratado es el comerciante Nicolás Omazurino, establecido en Sevilla y gran amigo del pintor. Tiene entre las manos una calavera, símbolo de las vanidades humanas. El cuadro se hallaba en el extranjero y fue adquirido recientemente por el museo del Prado.

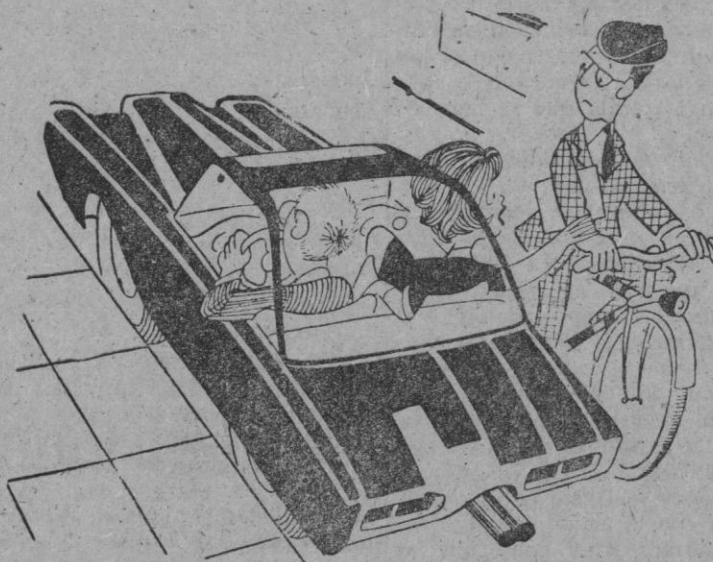
EXPOSICION DE TAPICES

En la galería del Príncipe, del palacio real, se expone por primera vez al público un centenar de tapices de varias colecciones, algunas de gran tamaño (hasta de 400 metros cuadrados) y con infinidad de figuras. Corresponden generalmente a los siglos XVI y XVII y están tejidos en oro, plata seda y lana. Y hay que tener en cuenta que lo que se exhibe es una pequeña parte de la inmensa riqueza en tapices que se almacenan en el palacio de Oriente.

Lea Vd. EL ADELANTADO



MEJOR QUE LA REALIDAD
Distribuidor exclusivo
CASA SOLERA



—Compréndelo, Eduardo... Hoy lo deportivo triunfa sobre lo intelectual...

Sin objeciones...
Suprema distinción

JOYERIA ATALAYA

Fernández Ladreda, 12. Teléfono 2828

Su **6.º** sentido le llevará a elegir lo mejor

ASKAR
Televisión
Radio

...Y también con la garantía de **ASKAR**:

Lavadoras y electrodomésticos
RUTON

y la última maravilla en afeitadoras: **CARINTIC**

“Después de afeitarse con cualquier máquina, aún podrá seguir rasurándose con **CARINTIC**”

Distribuidor exclusivo **ASKAR** para Segovia y provincia:

EULALIO MORENO

Plaza de Franco, 8. Teléfono 2871



EL NUEVO MODELO CREADO ESPECIALMENTE PARA ESTA EPOCA.

EN SUS 3 VERSIONES, 175 cc. - 150 cc. y 125 cc., CON LAS MAXIMAS FACILIDADES DE PAGO

CON RUEDA DE REPUESTO Y SU FUNDA INCORPORADA AL ESCUDO. Parachoques delantero. Espejo retrovisor. Alfombrilla de goma y nueva gama de colores, además, de sus tradicionales características técnicas, como:

MOTOR CENTRAL. Moderno manillar para una conducción más cómoda. Faro octogonal con gran potencia de iluminación. Cuenta kilómetros incorporado al manillar. Carburador Dell'Orto SH 18, automático con filtro de aire, etc.

LAMBRETTA LA SCOOTER QUE DURA MAS
DELEGACION EN SEGOVIA: GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.

Avda. Padre Claret, 6

Agencias y servicios oficiales en todas las poblaciones

Solamente E.E. UU. y el Japón superan a España en capacidad de embalses

La producción de energía eléctrica en el último quinquenio se incrementó en 9, 7, por 100 contra 8, 6 por 100 en los países del mercado común europeo

La eficaz iniciativa y pasmosa actividad desplegada por los fabricantes y vendedores de aparatos electrodomésticos de Segovia, con una clara visión de lo que desde un principio pretendían hacer, conscientes del sacrificio económico y de las dificultades que representaba conseguir una sólida unión entre todos, absolutamente precisa por otra parte para poder convertir en realidad su idea de celebrar en Segovia la "I FERIA de la Electrificación", puede constituir un buen ejemplo a imitar por los industriales segovianos en general; ya que si ellos consiguieran hacer otro tanto en los múltiples problemas que en este momento tienen planteados podrían combatir la trayectoria que hasta el momento lleva el desarrollo industrial de nuestra provincia en la actual coyuntura que ofrece el Plan de Desarrollo Económico Nacional.

Es indudable que la demanda de un determinado producto constituye el principal acicate para estimular la producción del mismo.—Y con referencia a la electricidad, cuya I Feria se está celebrando estos días, estimamos oportuno facilitar al lector la siguiente información divulgadora:

El consumo de fluido eléctrico ha experimentado en Segovia un aumento semejante al del resto de España, pudiéndose decir que cada seis o siete años se duplica; y Eléctrica Segoviana, que viene programando su actuación a este tenor, puede garantizar que sus instalaciones de transporte y distribución están capacitadas para establecer con normalidad esta demanda, incrementada con la que se prevé habrá de producirse con la electrificación del hogar español al nivel europeo.

En relación con esto último, es de hacer observar que las instalaciones interiores de los abonados se hacen generalmente en nuestro país con un espíritu de tacañería, lo que origina problemas de difícil, costosa y siempre molesta solución al hacerse preciso luego proceder a la ampliación de aquéllas.—Por ello, no nos cansaremos de recordar a los técnicos de la construcción, empresas constructoras, propietarios de edificios, consumidores, etc., que pongan gran interés en el estudio de las instalaciones eléctricas de las casas, adecuándolas con amplitud a las necesidades de los servicios modernos, en evitación de dificultades posteriores que frenan el tan conveniente y necesario uso de la electricidad en la escala que se hace en otros países.

Ya el Plan de Desarrollo se ocupa de este problema al decir textualmente: *Debe impulsarse el desarrollo de la distribución a la tensión de 220. 380 Vol., hoy general en España.*—Y esta es una meta en la cual deben fijarse tanto las empresas eléctricas como los fabricantes de aparatos eléctricos, los técnicos y empresas de la construcción, los instaladores y los usuarios en general, pues la adaptación a estas tensiones de las usualmente existentes 127/220 Vol. requieren atención y sacrificio por parte de todos, que con la mejor voluntad debemos aportar, para conseguir las grandes ventajas que ello supondrá para el bienestar y confort de los españoles.

En vinculación con ello, a continuación damos algunas cifras oficiales sobre consumos comparativos por habitante y año en Kwh.

Años	Mundial	Europa	España	Segovia
1930	125 Kwh.	300 Kwh.	125 Kwh.	75 Kwh.
1952	536 "	700 "	340 "	125 "
1963	660 "	1.000 "	650 "	230 "

El consumo del Mercado Común Europeo se aproximó en 1963 a 1.150 Kwh.

Este aumento también lo ha experimentado el consumo en usos domésticos, aunque en España estamos muy

por bajo del correspondiente al de los países europeos, cuyos consumos según las últimas estadísticas son los siguientes:

Noruega	1.400	Kwh/año
Inglaterra	860	"
Austria	300	"
Alemania	295	"
Holanda	270	"
Bélgica	260	"
Italia	200	"
Francia	180	"
España	80	"
Segovia (capital) se aproxima	120	"

El indicado retraso en el consumo con respecto a los expresados países, no puede imputarse a carestía de la energía eléctrica en el nuestro, ya que su precio durante los últimos treinta años, en tanto el de los demás productos españoles ha aumentado de diez a veinte veces más, o sea de un mil a un dos mil por ciento, el de la electricidad tan sólo se ha duplicado en la tarifa de alumbrado y casi cuadruplicado en la tarifa de usos domésticos; como puede comprobarse por el siguiente detalle:

Precios de los kwh. incluidos todos los impuestos y recargos actuales:

Alumbrado doméstico (pesetas Kwh., año 1934, 0,94; 1964, 2,63; aumento, 180 por ciento.

Usos domésticos (pesetas Kwh.) 1934, 0,48; 1964, 1,87; aumento, 289 por ciento.

En los usos domésticos es el precio medio de los tres bloques.

Y es de advertir por otra parte que el precio medio de la energía en España, según los datos estadísticos oficiales, es inferior al de los restantes países europeos, en la proporción que a continuación se detalla:

Países	Alumbrado viviendas	Usos domésticos
España	100	100
Italia	143	110
Francia	141,5	160
Bélgica	(172)	()
Alemania	(144,5)	()

Tampoco puede imputarse el aludido retraso de España en cuanto a consumo eléctrico a fallos de la Industria Eléctrica Nacional; ya que técnicamente está a gran altura, y la capacidad de sus embalses la coloca mundialmente en tercer lugar, después de Estados Unidos y el Japón. Y su producción ha experimentado en el último quinquenio un incremento del 9,7 por ciento, contra el 8,6 por ciento obtenido por el conjunto de los países integrantes del Mercado Común Europeo. Y desde 1939 su incremento ha sido el detallado a continuación:

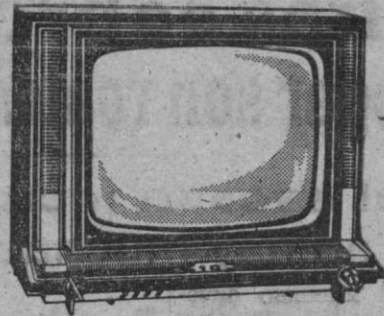
Potencia instalada Kwh. 1939, 1.800.000; 1963, 8.000.000; aumento, 350 por ciento.

Producción millones de Kwh., 1939, 3.600; 1963, 25.600; aumento, 600 por ciento.

Aprovechando la magnífica oportunidad que nos depara esta I Feria de la Electrificación que está celebrándose en nuestra capital, en el que ejemplarmente se conjura el interés de las empresas eléctricas de Segovia y el de los fabricantes y vendedores de aparatos electrodomésticos para ofrecer a los segovianos la posibilidad de una vida más agradable mediante un mayor consumo de energía eléctrica en su hogar, facilitando al ama de casa sus cotidianas labores en él, es interesante hacer notar, en el aspecto práctico, que la capital y provincia de Segovia cuenta con una red distribuidora de la energía eléctrica suficientemente amplia para satisfacer con holgura las necesidades del consumo, no solo con respecto al previsible desarrollo industrial que se anuncia como inmediata realidad feliz de nuestros tiempos sino también en cuanto a la electrificación del hogar moderno; cuyo costo es compensado crecientemente por las ventajas de comodidad, limpieza y confort que procura a la familia, según reiteradamente se dice en la propaganda de la Feria y puede comprobarse en el Servicio de Información instalado en ella y que en todo momento se halla a disposición del consumidor, para asesorarle cumplidamente en las oficinas centrales de Eléctrica Segoviana, S. A.

CARLOS VELAYOS

OTRO PRODUCTO DE LA
ERA PHILCO
DE INVESTIGACIÓN
DEL ESPACIO



PHILCO

El televisor nacido en U. S. A. que triunfa en el mundo entero

Edesa

Frigoríficos, lavadoras, cocinas
Termos, estufas, planchas,
Aspiradores

La calidad que Vd. desea

REYFRA

El televisor «vedette» que más impacto está causando en el mercado

Productos de primerísima calidad distribuidos por:

Electrodo, S. A.

Instalaciones eléctricas de alta y baja tensión
Estudios de regadíos-Luz fluorescente, luminosos

Muerte y Vida, 15 y 21

Teléfono 19-20

En la

I FERIA

de la

Electrificación

usted tiene una
cita con

TUCAN

el frigorífico de lujo que Vd.
puede permitirse el lujo de poseer.

ORGULLO de la INDUSTRIA SEGOVIANA
fabricado por DAGSA

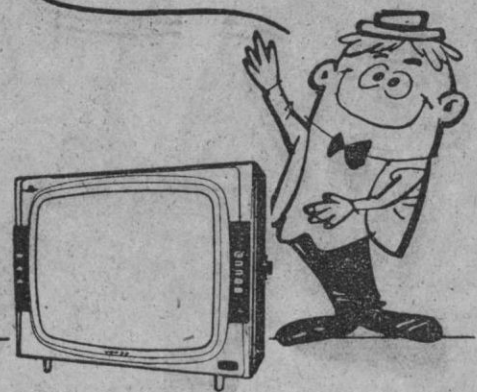
Distribuidor en Segovia:

RUFINER

¡Que suerte!

poder decir:

Ven a casa...
tengo un
INTER!



EL TELEVISOR QUE
NO ADMITE DUDAS

Distribuidor exclusivo:

MASIGAL

Vea nuestro "stand" en la I Feria de la Electrificación

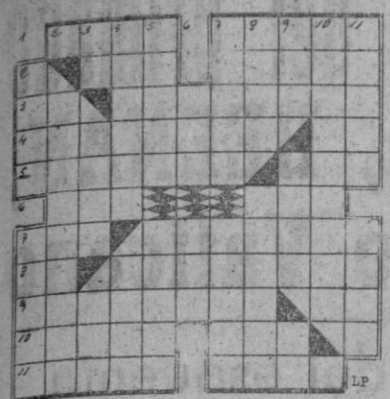
Impresos
bien
hechos

EL ADELANTADO

San Agustín, 7. Teléfono 2299

SEPA Vd. perder el tiempo

CRUCIGRAMA NUMERO 3.374



HORIZONTALES: 1. Tienta. Actúa el cirujano. 2. Coche ligero inglés. Fogones. 3. Símbolo químico. Aparato giratorio. 4. Habitante de la luna. Artículo. 5. Amontonarse. Nombre de hombre. 6. Demostrativo. En gallego, alif. 7. Letra griega. Devastado. 8. Repetido y en Argentina, lirio pequeño. Compendios. 9. Apoyamos. Intersección. 10. Señalar. Dos. 11. Hueso. Triunfadores.

VERTICALES: 1. Domicilio. Clase de madera. 2. Reproducidos. 3. Lengua. 4. Engaño. Demostrativo. 5. Sale fiador. Isla del río Solimões, en Brasil. 6. Lirio. Al revés; posesivo. 7. Ciudad de Navarra. Al revés; dios del Olimpo, hijo de Júpiter. 8. Tela gruesa. Peces marinos. 9. Consonante. Al revés; vestido lucido. Nota. 10. Conservados. 11. Tuestela. Fieras.

Solución al crucigrama número 3.373

HORIZONTALES: 1. Poca. Atico. 2. nAp. Miras. 3. oP. Lugareña. 4. Camarera. Ar. 5. Atinase. Ave. 6. Ira. Asé. 7. Ana. Acolara. 8. Va. Avalizar. 9. Arapiles. La. 10. raduS. Ral. 11. Anade. Aros.

VERTICALES: 1. Toca. Avara. 2. Patinaron. 3. oN. Mira. Ada. 4. Calana. Apud. 5. Apura. Avise. 6. Ges. Cal. 7. Amaré. Olerá. 8. Tira. Alisar. 9. Iré. Asaz. Lo. 10. Canaveral. 11. Osaré. Arar.

FUGA DE VOCALES

Número 106:

L. p. r. v. d. d. s. l. c. s. t. n. g. n. d. s. g. s. t. l. m. j. r. m. n. t. r. c. s. t. m. c. h. s. d. s. g. s. t. p. q. n. s. y. p. r. f. n. l. d. s. g. s. t. g. n. d. —B. n. v. n. t.

(Solución al número 105: La melancolía es la felicidad de estar triste. Victor Hugo.)

LIMPIAEOTAS

—¿Le limpio el calzado, señor?

—¡No!

—Le sacaré tanto brillo a los zapatos, que podrá mirarse en ellos como en un espejo.

—¡Le digo que no!

—¿La calza?

DOS BUQUES-TANQUES, uno liberiano y otro holandés, chocan en el Estrecho de Gibraltar

Un hombre resultó muerto y otro herido en la colisión

Algeciras, 22.—A las siete y media de la tarde de ayer chocaron en el Estrecho de Gibraltar los buques tanque «Altaway», de 52.000 toneladas, liberiano, y el holandés «Neistomanda», de 20.000.

El primero perdió un hombre y otro resultó herido y, además, sufrió inundaciones en la sala de máquinas, teniendo que ser remolcado hasta Gibraltar. El petróleo crudo tiene que ser transbordado para poder reparar las averías que sufre el barco. El holandés llegó por sus propios medios a Gibraltar con pequeños desperfectos.

Se da el caso de que los remolcadores «Hércules» y «Hermes» que auxiliaron a estos barcos acababan de dejar en Gibraltar al navío griego «Stefanos» al que consiguieron liberar de las rocas donde estaba encallado.

Quince choques en la pista de Barajas
Madrid, 22.—Un herido muy grave y otros varios de menor importancia han resultado a consecuencia de un quintuple choque registrado esta tarde en la pista de Barajas.

La primera colisión se registró entre un turismo y un autocar que a su vez fueron embestidos por un turismo que marchaba a gran velocidad, el cual tras derrapar, dio varias vueltas de campana. Otros dos vehículos chocaron seguidamente entre sí y con el automóvil volcado.

Fue milagroso que dado el gran número de personas que se encontraban en las aceras no se registraran víctimas entre los peatones. Los heridos fueron llevados rápidamente al equipo quirúrgico.

Un muerto y un herido grave en accidente de trabajo

Barcelona, 22.—Eusebio Acosa resultó muerto y Luis Collado Pujos gravemente herido a consecuencia de un accidente de trabajo registrado en la empresa «Foret».

Varios heridos graves en un accidente de carretera

León, 22.—Al intentar adelantar a un carro, la motocicleta que conducía Angel Martín Catta, y en la que también viajaba su hija María del Pilar, de cuatro años de edad, chocó con un turismo que guiaba Leonardo Canceo Campos. Los dos conductores sufrieron heridas graves, así como algunos de los ocupantes del turismo, cuya identidad se desconoce de momento. La niña tiene lesiones de pronóstico reservado. —Cifra.

Murió repentinamente cuando oficiaba misa

Santander, 22.—Murió repentinamente, cuando oficiaba misa en la capilla de las Esclavas del Corazón de Jesús, don José María San Martín, canónigo de la Santa Iglesia Catedral y profesor de Teología en el Seminario de Monte Corbán.

Parece ser que la muerte le sobrevino de un ataque cardíaco que sufrió en el momento del lavatorio. —Cifra.

Murió asfixiado un obrero en Santa Cruz de Tenerife

Santa Cruz de Tenerife, 22.—Ha resultado muerto por emanaciones de gas el obrero Anibal Trujillo González. El accidente ocurrió a 350 me-

tros de profundidad en la galería de agua del salto de la Viga, en la localidad de Araya.

Los bomberos, que penetraron en el interior de la galería provistos de caretas antigás, procedieron al salvamento de otros dos obreros, Juan Gómez Trujillo y Antonio González Pérez. —Cifra.

Accidentes en cadena sin consecuencias graves

Barcelona, 22.—A consecuencia de la lluvia se ha producido una serie de accidentes en cadena en la carretera cerca de Vallirana.

Un camión arrancó de cuajo un árbol si bien el vehículo siguió su marcha sin detenerse. Poco después el coche de línea de Villafranca se deslizó patinando hacia un camión cisterna que subía en dirección al Ordal. Este, a fin de evitar colisión, intentó subir se a la acera, sin conseguirlo, ya que el coche de línea chocó con él. A consecuencia del choque se deslizó suavemente en dirección opuesta y fue a parar contra la pared de una fábrica, que derribó. El chófer del coche de línea salió despedido del vehículo y resultó herido, y de menor importancia, todos los viajeros. —Cifra.

Gigantesco incendio en los astilleros de Seattle, en Estados Unidos

Se teme que haya que hundir un destructor y el dique seco en que se encuentra para evitar mayores males

Seattle (Estado de Washington, EE. UU.), 22.—Un voraz incendio producido en los astilleros de esta población, ha adquirido tremendas proporciones y se ha propagado a algunos buques que estaban en dique. Tanto se ha incrementado el fuego que los bomberos de la Marina se disponen a hundir el destructor «U. S. S. Marshall», en prevención de mayores males aún, pues se encuentra envuelto en llamas y sus santabárbaras tienen gran cantidad de explosivos.

El navío será puesto a flote cuando el incendio haya sido dominado. También se piensa en hundir, si es preciso, el propio dique seco donde está instalado el «U. S. S. Marshall».

El incendio comenzó en el dique número 7 y se creyó en un principio que sería dominado rápidamente, pero no ha sido así, sino que va tomando caracteres de verdadera catástrofe sin que pueda ser atajado.

Las llamas, que consumen las instalaciones, se alcanzan a gran altura, y el jefe de las brigadas de bomberos

El Papa pide la redistribución de los beneficios obtenidos en el mundo entero

Para resolver la cuestión social

Ciudad del Vaticano, 22.—En una carta que hoy se ha hecho pública, el Sumo Pontífice señala que el egoísmo y los prejuicios deben ser superados, a fin de llevar a cabo la necesaria redistribución de los beneficios obtenidos en el mundo entero para resolver la cuestión social característica de nuestro siglo.

El Papa ha indicado que confía en que los cristianos adopten actitudes positivas para demostrar la solidaridad efectiva necesaria para el bienestar común de toda la humanidad.

La carta, cursada por el secretario de Estado, cardenal Cicognani, va dirigida a la Unión Internacional de Directores Cristianos, que se hallan reunidos en México.

El Padre Santo agrega en su carta que «sobrepone al egoísmo y a los prejuicios se puede llevar a cabo la necesaria redistribución de los beneficios obtenidos en el mundo entero, con lo que se solventaría la cuestión social característica del siglo XX basándola en la verdad, en la justicia, en la caridad y en la libertad». —Efe.

Se reúnen en Madrid los jefes provinciales de la Organización Juvenil

Madrid, 23.—En la Academia de Mandos «José Antonio» se inició ayer tarde la reunión de jefes provinciales de la Organización Juvenil Española, que estudiarán, entre otros temas, el plan de acción a desarrollar en 1965.

La reunión, que preside el jefe central de la OJE, don Luis Buceta, se prolongará hasta mañana, día 24. En la jornada informaron los jefes de Servicio, pasándose seguidamente al estudio del temario fijado.

Aquí todos los DEPORTES

La Vuelta Ciclista a España se iniciará en VIGO

Vigo, 22.—Los señores Albéniz y Olzortus, miembros del Comité organizador del Club Ciclista de España, se han reunido esta tarde con federativos y autoridades para determinar que la ronda ciclista anunciada para el mes de abril del próximo año se inicie en esta ciudad. Al final de la reunión se ha llegado al acuerdo de limitar cuantas diferencias de tipo económico existían, concretándose ya el itinerario de la primera etapa, denominada «Vigo-Rías Bajas», y que debe iniciarse en Vigo, pasando por Pontevedra, Villagarcía de Arosa, Cambados, Sangojo, Poyo, Pontevedra y Porriño, para finalizar en el estadio vigués de Baíaños.

Se cuenta ya con la participación del equipo capitaneado por Poullidor, y se da como segura la inscripción de los conjuntos que mandan Anquetil, Janssens y Van Looy, para lo cual se vienen realizando ya las oportunas gestiones. También se considera muy posible la participación de un equipo italiano, y otro en el que milita Bahamontes.

La tradicional ronda española saldrá de Galicia hacia Asturias, para continuar luego por Castilla, Levante y Cataluña, y concluir en San Sebastián.

SEGARRA Y DI STEFANO, NARANJA Y LIMON

Barcelona.—Ayer se fallaron en la capital catalana los Premios «Naranja» y «Limón», que patrocinan las revistas «Dici» y «Leam». Segarra obtuvo el galardón que lleva el nombre dulce de «Naranja», con 171 puntos, mientras Di Stefano ganaba el agrío que se conoce por «Limón», con 96 puntos.

JUEGOS OLIMPICOS

En partido de hockey para decidir el quinto y sexto puestos de la clasificación final, Alemania ha vencido a Kenia por 3-0. El primer tiempo terminó con empate a cero.

Gimnasia

Ejercicio sen el suelo:

1. Franco Menichelli (Italia), 19,450 puntos; medalla de oro.
2. Victor Lisitzky (Rusia), 19,350; medalla de plata.
3. Zyukio Endo (Japón), 19,350; medalla de bronce.

Anillas:

1. Takuji Hayata (Japón), 19,475; medalla de oro.
2. Franco Micheli (Italia), 19,425; medalla de plata.
3. Boris Shakhin (Rusia), 19,400; medalla de bronce.

Femenina

Salto de potro:
1. Vera Caslavskaya (Checoslovaquia), 19,483 puntos; medalla de oro.

2. Ex aequo: Brigit Radochla (Alemania) y Larissa Itynina (Rusia), 19,283; medallas de plata.

3. Toshiko Aihara (Japón), 19,282; medalla de bronce.

Barras asimétricas:

1. Polina Astakhova (Rusia), 19,332 puntos; medalla de oro.

2. Katalin Makray (Hungría), 19,216; medalla de plata.

3. Larisa Latynina (Rusia), 19,119; medalla de bronce.

Potros con arcos:

1. Mirealav Cerar (Yugoslavia), 19,525 puntos; medalla de oro.

2. Shuji Tsurumi (Japón), 19,325; medalla de plata.

3. Yuri Sapeenko (Rusia), 19,200; medalla de bronce.

Baloncesto

Para el quinto y sexto puestos:

Italia, 79; Polonia, 59 (44-29).

Para el séptimo y octavo puestos:

Yugoslavia, 78; Uruguay, 55 (40-31).

Para el décimotercer puesto:

Hungría, 68; Canadá, 65 (38-27).

El que hace publicidad

saca provecho de ella, principalmente porque su nombre surge en la imaginación del comprador en el momento preciso de comprar.

RELOJES

DE INTERES PARA REVENDEDORES

Ahorre dinero y tiempo adquiriendo, contra reembolso, relojes de las mejores marcas (Cauyn, Dogma, Duward, etc.) a precios realmente ventajosos.

Escríbanos y recibirá catálogo gratis. Garantizamos rapidez en los envíos.

RELOJERIA ROFECAR Montera, 4, 2.º. MADRID-14

R4L Super



EL COCHE TODO VENTAJAS

Un vehículo con "clase", lujoso, perfectamente acabado y práctico cien por cien. Todas las características técnicas del conocido R4L y gran cantidad de detalles, en beneficio de su confort interior y de un acabado más lujoso.



Se complace en presentar en España el R4L Super, el más práctico de todos los coches.

RENOULT

Vea en los Concesionarios y Agentes RENAULT, los MODELOS 65 e infórmese de las condiciones de pago que facilita diac, Organismo de Crédito Oficial de RENAULT.

AUTO INDUSTRIAS MARTIN

Fernández Ladreda, 31

SEGOVIA

Si prefiere lo mejor use jabón POZO FUENCARRAL

Beba whisky DYC... y siempre saldrá ganando



Antes de fin de mes se tratará la asociación futura de España al Mercado Común Europeo

No serán elevadas las tarifas eléctricas

El Ministerio de Industria desmiente las noticias en sentido contrario

Madrid, 23.—En relación con la noticia publicada en «Solidaridad Nacional», de Barcelona, y recogida por «El Alcázar», de Madrid, en la que se habla de una posible elevación de tarifas eléctricas, el Ministerio de Industria hace constar que dicha información carece en absoluto de fundamento.—Cifra.

Por qué Sartre ha renunciado al premio NOBEL

Piensa que un escritor solamente debe actuar a través de su propio medio, la palabra escrita

París, 22.—El escritor francés Jean Paul Sartre ha explicado a un corresponsal sueco las razones por las que rechazaba el Premio Nobel. Sartre ya se negó a recibir la Legión de Honor en 1945 y desde entonces se ha negado a recibir cualquier distinción porque piensa que un escritor solamente debe actuar a través de su propio medio que es la palabra escrita.

Las linternas de bolsillo excluidas del impuesto de lujo

Madrid, 23.—El «Boletín Oficial del Estado» publica hoy, entre otras, las siguientes disposiciones:

Hacienda.—Orden por la que se dispone queden exentos de tributar por impuestos sobre lujo los equipos denominados Laboratorios de Idiomas, cuyo destino exclusivo es el de enseñanza. Otra por la que se dispone que no se encuentren incluidas en el apartado b) del epígrafe 17 de las vigentes tarifas de impuestos sobre el lujo las linternas de bolsillo. Resolución sobre cobro de tributos a través de entidades bancarias y cajas de ahorro.

VACANTES EN LA ACADEMIA ESPAÑOLA

Por resoluciones del Ministerio de Educación Nacional, que el «Boletín Oficial del Estado», publica hoy, se anuncia la provisión de las vacantes de académico de número de la Real Academia Española producidas por el fallecimiento de don Federico García Sanchiz y don Julio Casares y Sánchez.

El ministro de la Vivienda asistirá a la toma de posesión del presidente chileno

Madrid, 23.—El ministro de la Vivienda, don José María Martínez Sánchez-Arjona, ha sido designado embajador extraordinario de España y jefe de la Misión que en representación de nuestro país asistirá en Santiago de Chile a los actos de la toma de posesión del nuevo presidente de aquella República, don Eduardo Frei.

EISENHOWER, hospitalizado

Washington, 22.—El expresidente Dwight Eisenhower ha ingresado en el Hospital «Walter Reed», aquejado de una inflamación de la tráquea y de tos pertinaz. «Habla con extrema dificultad y la tos le produce agudos dolores», ha declarado el teniente general Leonard Heaton.

El otro expresidente de los Estados Unidos, Harry Truman, que ya ha cumplido sus 80 años, está hospitalizado en Kansas a consecuencia de la fractura de dos costillas motivada por una caída en el baño de su casa.

En una primera reunión entre representantes españoles y funcionarios de la organización

En ella se establecerá un programa de trabajo y un procedimiento para las ulteriores conversaciones

Bruselas, 22.—Fuentes diplomáticas españolas han anunciado que antes de que termine el mes en curso se celebrará una primera reunión entre representantes españoles y funcionarios del Mercado Común para tratar de una futura asociación de España a la organización europea según anuncia la agencia AP.

El embajador español, señor Núñez Iglesias, ha sido encargado de dirigir las conversaciones con los funcionarios del Mercado Común. La primera reunión está proyectada para establecer un programa de trabajo y un procedimiento para las ulteriores conversaciones.

UNA MONEDA Y UNA CAPITAL PERMANENTE PARA LOS «SEIS»

Estrasburgo, 22.—Robert Marjolin, presidente de la Comisión ejecutiva del Mercado Común, ha dicho ante el Parlamento europeo que la Comisión propugnaba la creación de una sola moneda para los seis países del Mercado Común, y que se estu-

dia la libre circulación de los capitales entre los mismos.

La única solución adoptada en la sesión de hoy ha sido el nombramiento de una delegación para trasladarse a Bruselas con el fin de cele-

brar conversaciones con los miembros del Consejo de Europa sobre los problemas relacionados con la adopción de una moneda europea permanente y la fusión en una sola moneda de las tres actuales.—Efe.



A la entrada del Consejo Superior de Investigaciones Científicas de Madrid, los seis premios Nobel llegados para participar en los distintos coloquios organizados con motivo del XXV aniversario del C. S. I. C.: Profesor Waksman, doctor Severo Ochoa de Albornoz, doctor Peter Debye, doctor Bernardo Houssay, doctor Arthur Virtanen y doctor Lynen.—(Foto Fiel)

Se va a estudiar la potabilización del agua del mar

Será uno de los temas del Consejo Económico Sindical del Sureste de España

Declaraciones del vicesecretario Nacional de Ordenación Económica

Madrid, 23.—En la conferencia de Prensa celebrada ayer en la Casa Sindical, el vicesecretario nacional de Ordenación Económica, don Rodolfo Argamentería, hizo una exposición de los proyectos inmediatos de dicha Vicesecretaría, que se concretan en Asambleas sectoriales, Consejos interprovinciales sindicales y Consejo Internacional de Empresas de Comercio, cuya organización corresponde este año a España y que se celebrará en Córdoba.

Asimismo anunció unas jornadas de estudio de los economistas sindicales, que serán las primeras de este carácter que se desarrollarán en la Casa Sindical.

Dijo que van a celebrarse tres Asambleas: la de empresarios de comercio exterior, la de empresarios de comercio interior y la de transporte.

Pasó después Argamentería a hablar de los Consejos Interprovinciales.

«Se prepara—dijo—un Congreso Interprovincial del Sureste de España, que comprende las provincias de Almería, Alicante y Murcia, y en parte, la de Albacete, en ninguna de las cuales existen Polos de Desarrollo. Los Sindicatos han de tra-

Bolsas de subcontratación

Se refirió también a las Bolsas de Subcontratación, que se van a montar en Zaragoza, San Sebastián y Oviedo, y cuyo objetivo es obtener el máximo aprovechamiento de los equipos industriales existentes. La experiencia francesa en Nancy y en Marsella así nos lo aconseja. Estas Bolsas carecen de fines lucrativos ni comerciales; son únicamente nacionales.

Al referirse a las Jornadas de Estudio de los asesores económicos sindicales, dijo Argamentería que acudirán a ellas los licenciados en Cien-

cias Económicas y los ingenieros mercantiles, y que su finalidad es la de contar con técnicos fundamentalmente económicos. Estas Jornadas se celebrarán en los últimos días de noviembre.

También—agregó Argamentería—van a celebrar dos Consejos interprovinciales en Andalucía occidental y uno, que pudiera titularse del Occidente, con cabeza en Salamanca, que comprende las provincias de Avila y Cáceres.

El personal que trabaja en la torre y sobre el pozo de perforación sigue su cometido sin hacer el menor comentario que permita conocer si se han producido las fugas de gas, indicio claro de la proximidad del petróleo en su almacén subterráneo. De cualquier forma, el tricono rebasó ya la capa de cemento que se había inyectado en el pozo para asegurar sus paredes, y la especial configuración del terreno en esta zona ha permitido a la torre de sondeos un avance considerable en la perforación. Los 1.346 metros de profundidad a que debe encontrarse el petróleo está ya al alcance de los técnicos.

Por otra parte, en el pozo «Ayo-

Durísimo ataque del primado de Inglaterra, HEENAN, en el Concilio Vaticano

Contra el texto del esquema «Iglesia y mundo moderno»

Varios obispos defendieron el texto y a los peritos que lo elaboraron

Roma, 22.—La sesión conciliar de hoy jueves no trajo novedades importantes a las posturas marcadas en los días anteriores.

De las votaciones pendientes en el esquema de Iglesias orientales, la sexta versaba sobre el culto divino en ellas e incluía, como ya señalé, el deseo de llegar a un entendimiento con los ortodoxos para la fijación de la fecha de la Pascua. De 2.157 votantes, 2.104 han votado a favor, 22 en contra, 27 con observaciones y cuatro votos nulos.

La votación séptima era más crítica, porque comprende el espinoso problema de la comunicación en cosas sagradas, contra la que en el aula se oyeron algunas voces enérgicas. Esa especial dificultad se ha traducido también en la votación. De 2.154 votantes, 1.841 lo fueron a favor, 111 en contra, 195 con reservas y siete votos nulos. Ambos párrafos han sido, por tanto, aprobados.

IGLESIA Y MUNDO MODERNO

En la discusión subsiguiente sobre generalidades del esquema «Iglesia y mundo moderno» se han repetido las consabidas posturas en contra de la actual redacción y a favor de ella como base del debate, pero dando por supuesto que necesita de grandes mejoras y retoques.

Ha hablado un español: el padre Aniceto Fernández maestro general de la Orden de Predicadores.

Tal vez lo más destacable ha sido el durísimo ataque del primado de Inglaterra, Heenan, al texto presentado (es indigno del Concilio; es mejor callar que hablar mal; es oscuro y peligroso; lo han escrito hombres crecidos en seminarios y casas religiosas que hablan del mundo sin conocerlo), y su propuesta de que se nombre una comisión nueva, integrada también por laicos, que trabajen durante cuatro o

cinco años sobre el asunto. Sólo entonces terminaría, por su deseo, el Concilio, con la declaración solemnemente que de él se espera.

Han sido varios los obispos que luego han aludido al orador en defensa de los peritos y de su trabajo y rechazando discretamente la perspectiva de cuatro años de dilación en los trabajos conciliares.

Tal vez el viernes se dé por terminado el debate preliminar, con alguna votación exploratoria.

Violación del secreto conciliar por algunos periodistas

Roma, 22.—El Comité de Prensa del Concilio tuvo ayer tarde una reunión, y esta mañana ha sido entregado a los periodistas un comunicado en el que se denuncian las violaciones del secreto conciliar cometidas por cierto sector de prensa. Recuerda que el secreto se extiende al texto de los esquemas y al trabajo de las comisiones y hace un llamamiento a la lealtad profesional y al deber moral. No falta en el comunicado que citamos un párrafo de estima y aprecio por el modo en que han venido trabajando la mayor parte de los periodistas.—Efe.

LLEGO A MADRID el ministro portugués de Comunicaciones

Madrid, 23.—El ministro de Comunicaciones de Portugal, don Carlos Gómez Da Silva Ribeiro, llegó en la tarde de ayer, a las cinco, al aeropuerto de Barajas, procedente de Lisboa, en un avión de la «TAP», invitado por el ministro de Obras Públicas español, para visitar nuestro país y tener una serie de entrevistas con personalidades de la Administración del Estado. Su estancia se prolongará hasta el día 27.

El ministro de Comunicaciones lusitano manifestó a los periodistas su satisfacción por haber sido invitado a visitar nuestro país y su profundo agradecimiento por la amable recepción de que había sido objeto. Afirmó que esta visita sería muy provechosa puesto que había una serie de intereses comunes entre Portugal y España en materia de la competencia de los Ministerios respectivos.

Seguidamente nuestro ilustre visitante se trasladó al hotel en que se hospeda y, más tarde, visitó el Palacio de Comunicaciones.

En el pozo Ayoluengo número 2 se ha llegado a la profundidad de la capa petrolífera

Y se considera inminente la toma de contacto con la misma

Valdeajos de la Lora, 22.—Es inminente—quizá cuando esta crónica se publique ya habrá acontecido—la toma de contacto de la barrenadora con la capa petrolífera en el pozo Ayoluengo número dos.

El personal que trabaja en la torre y sobre el pozo de perforación sigue su cometido sin hacer el menor comentario que permita conocer si se han producido las fugas de gas, indicio claro de la proximidad del petróleo en su almacén subterráneo. De cualquier forma, el tricono rebasó ya la capa de cemento que se había inyectado en el pozo para asegurar sus paredes, y la especial configuración del terreno en esta zona ha permitido a la torre de sondeos un avance considerable en la perforación. Los 1.346 metros de profundidad a que debe encontrarse el petróleo está ya al alcance de los técnicos.

Parte del petróleo crudo almacenado en este segundo depósito está siendo trasladado al pozo «Ayoluengo número 3», ya que se va a aprovechar para alimentar los motores que harán funcionar el tercer tren de sondeo. Los motores son aptos para alimentarse con este petróleo, si bien el crudo pasará antes por una centrifugadora que actuará de filtro para eliminar materias no aptas.—(De «Arriba».)

Por su gran eficacia y difusión
EL ANUNCIO EN

EL ADELANTADO

ES SIEMPRE
EL MAS
ECONOMICO